

Liste des mots les plus fréquents de la langue néerlandaise

accent	accentué
adj :	adjectif
adv :	adverbe : si en début de phrase, inversion
CC :	conjonction de coordination : S-V-C
compl :	complément
CS :	conjonction de subordination : rejet verbe
D :	de-woord
ie:	iemand
ind :	pronom indéfini
mvt	mouvement
N :	neutre
pers :	pronom personnel
place	sur place, il n'y a pas de déplacement
poss :	adj possessif
prep :	préposition
réfl :	pronom réfléchi
rel :	pronom relatif : rejet verbe
S :	sujet
sit	situation, sans déplacement
U	uncountable
X :	indique un élément manquant par rapport au français

1. de	le, la, les (des= de les)	Ik heb de boeken nodig.	J'ai besoin des livres.
2. van	à, de (possession)	de boeken van Jan	les livres de Jean
3. een	un, une		
4. en	et	en S – V – C	
5. het	le, la neutre (pron pers sujet et compl)	Het huis ? Het is groot.	La maison? Elle est grande.
het + infinitif	le fait de + inf	het versturen van sms'en	l'envoi (le fait d'envoyer)
6. in	dans, en (sur place)	Ik zit in de klas.	Je suis en classe.
7. zijn	être	Ik ben 15 jaar. 2 en 2 is 4 Het is nog licht.	J'ai 15 ans. 2 et 2 font 4. Il fait encore clair.
8. te + inf	à/de + inf	Hij zit te lezen.	Il est en train de lire.
9. niet	ne pas (nom/pron dét, prép, adj, adv)	Hij is niet moe. Ik ken die niet.	Il n'est pas fatigué. Je ne le connais pas.
10. met	avec		
11. op	sur	op straat op 12 mei op zondag op een dag	sur la rue le 12 mai le dimanche un jour
12. dat	celui-là (N éloigné) ce...là, cette...là que (CS) que, qui (rel, N)	Ik ken dat niet. Ik weet dat je ziek bent. Het meisje dat hij kust...	Je ne connais pas cela. Je sais que tu es malade. La fille qu'il embrasse...
13. die	celui-là (D, plur) ce/cette/ceux ...là qui/que (rel, D)	Die vrouw ? Ik ken die niet. De vrouw die daar staat, ...	Cette femme? Je ne la connais pas. La femme qui est là, ...
14. voor	devant, avant pour + nom avant que (CS)	Hij komt om kwart voor 2. Die idee, ik ben ervoor.	Il vient à 2h moins 1/4. Cette idée, je suis pour.
15. hij	il (pron pers S)		
16. ik	je (pron pers S)		

17. zijn	son, sa, ses (poss masc)	Het is de jas van zijn vrouw.	C'est la veste de sa femme.
18. aan aan het + inf	à, au être en train de	Geef het aan de jongen. Ik ben aan het eten.	Donne le au garçon. Je suis en train de manger.
19. ook	aussi	se met à la même place que le niet hoe dan ook, SVC	quoi qu'il en soit...
20. ze	elle (pron pers S) lui, elle, la (compl) ils/elles (pron pers S) les (choses, pron compl)	Geef het ze. Ik heb ze niet.	Donne le lui (fille). Je ne les ai pas (cnds).
21. nog	encore	nog niet/geen ! emploi	pas encore
22. door	à travers par (passif)	door het raam kijken het hele jaar door	regarder par la fenêtre pendant toute l'année
23. naar	à (déplacement), vers	Ik ga naar zee. naar school naar huis Ik ga naar de winkel.	Je vais à la mer. à l'école à la maison Je vais au magasin.
24. maar	mais (CC) seulement, ne...que	maar S V C Ik heb maar 5 euro.	Je n'ai que 5 euros.
25. zich	se (pron réfl)	S – V – zich – C aux hebben	
26. (zo ...) als als	que (égalité, P2) si (CS, condition) comme, en tant que	Hij is zo groot als ik. Als je komt, kom ik ook. Als ouders zijn ze streng.	Il est aussi grand que moi. Si tu viens, je viens aussi. Comme parents, ils sont sévères.
27. bij	chez (pas de déplacement)	Ik zit op kot bij mijn tante. bij voorbeeld	Je kote chez ma tante. par exemple
28. er	- sujet quand sujet indéter et pas de cdv - sujet du passif quand sujet indéterminé ou pas de sujet - en (pron ind) - 1 ^e partie adv pron	Er komt iemand. Er zal brood worden gekocht. Er wordt gezegd dat hij ... Ik heb er vijf. Ik ga er ook naartoe.	Quelqu'un arrive. Un pain sera acheté. On dit que ... J'en ai 5. J'y vais aussi.
29. tot	jusque jusqu' à ce que (CS)	tot straks tot ziens	à tantôt (même jour) à plus (un autre jour)
30. om om ... te + inf	autour de (déplacement) tous, toutes les pour + inf	om het huis lopen om 7 uur om het uur, om de 2 dagen om de andere dag	courir autour de la maison à 7 heures toutes les heures, les 2 jours tous les 2 jours
31. dan	alors	nu en dan	de temps en temps
32. of	ou (CC) si (disc indirect – CS)	Neem je deze of die ? Ik weet niet of ze ook komt.	Prends-tu celui-ci ou cela ? Je ne sais pas si elle vient.
33. hebben	avoir	Ik heb het koud. Wat heeft hij te vertellen ?	J'ai froid. Qu'a-t-il à raconter ?
34. over	au sujet de au dessus de, par-dessus	over één week tot over veertien dagen Leg je jas over de tafel.	dans une semaine A dans quinze jours Mets ta veste sur la table.
35. dat	ce là (neutre)	dat boek	ce livre là
36. uit	de (= from, out of)	Ze komt uit het huis. Hij drinkt wijn uit het fles.	Elle sort de la maison. Il boit le vin à la bouteille.
37. wel wel of niet	bien oui ou non	Ik weet wel dat Zal je het wel of niet doen?	Je sais bien que ... Tu le feras, oui ou non ?
38. zo	tellement, si, tant ainsi	Het is niet zo moeilijk. Houd het zo.	Ce n'est pas si difficile. Tiens-le ainsi.

zo ... als	aussi ... que	Hij is zo groot als jij.	Il est aussi grand que toi.
39. geen	ne pas (nom/pron indéf)	Ik heb geen geld.	Je n'ai pas d'argent.
40. die	ce ... là (de-woord) le, la les (chose – de))	die boeken Geef me die.	ces livres-là Donne le moi. (= mantel)
41. deze	ce... ci (de-woord)	deze woorden	ces mots-ci
42. worden (z, TP)	devenir être (passif prés, impft)	Hij wordt oud. Hij wordt gestraft door de	Il vieillit. Il est puni par le prof.
43. hem	le, lui, l' (pron pers compl)	pour les choses 'de-woord', souvent 'die'	
44. hun	leur(s) (poss) eux, les, leur (compl)	Ik geef hun het boek. (de moins en moins utilisé)	Je leur donne le livre.
45. haar het haar	son, sa, ses (poss fém) la, lui, l' (pers compl) les cheveux ; le poil	Hij is haar broer. Ik geef het haar	Il est sa sœur. Je le lui (fille) donne.
46. kunnen, kan	pouvoir, savoir	double inf aux tps composés	
47. nu	maintenant	nu en dan	de temps en temps
48. al al + art + nom	déjà pendant (jours, années) tous = chaque	Ik weet het al lang. Ik blijf hier 5 maanden lang. al mijn boeken	Je le sais depuis longtemps. Je reste ici pendant 5 mois. tous mes livres
49. we	nous (sujet)		
50. zij zij die	elles, eux (S accentué) c'est elles/eux qui ... ceux qui (rel)	Niet wij maar zij moeten het doen. Zij die het willen,	Ce n'est pas nous mais eux qui doivent le faire. Ceux qui le veulent...
51. men	on	de préférence utiliser un pass	
52. zal, zullen + inf	futur		
53. mijn	mon, ma, mes (poss)		
54. je	tu (pers S/compl, réfl) ton, ta, tes	Je voelt je goed. Voel je je goed ?	Tu te sens bien. Te sens-tu bien ?
55. dit	ce... ci (het)	dit woord	ce mot ci
56. weer het weer weer	à nouveau le temps (météo) encore = à nouveau	heen en weer (+ verbe mvt) bij mooi weer Hoe heet hij ook weer?	faire des aller-retour par beau temps Comment s'appelle-t-il encore ?
57 dan ... dan	alors (adv) que (compar supériorité)	adj er dan anders dan	plus adj que autrement que
58 maar	ne...que	= alleen, slechts	
59. toch	quand même; pourtant	adv	
60. ander(e)	autre	de ene..., de andere	l'un ..., l'autre ...
61. tegen	contre	ik praat tegen jou tegen vrijdag	Je te parle, je t'adresse la parole pour vendredi
62. moeten	devoir	double inf	
63. groot, grote	grand	Hoe groot is de school? Ik word groot.	Quelle est la grandeur/ la taille de l'école? Je grandis.
64. zeggen (tp)	dire	zei, zeiden, gezegd	
65. al + art / alle	tout / tous les (= chaque)	alle dagen, al die boeken al dat geld	tous les jours, tous ces livres tout cet argent
66. veel	beaucoup	te veel + nom, verbe veel te veel	trop + nom, verbe beaucoup trop
67. alleen	seul seulement, ne que	Ik heb alleen 5 euro.	Je n'ai que 5 euros.

68. twee	deux	met z'n tweeën	à deux
69. de mens	l'homme (général)	De mens wil gelukkig zijn. van mens tot mens	L'homme veut être heureux d'homme à homme
70. wat	quoi ; ce que (rel) que ? quel ? quoi ? un peu (uncountable) un peu + adj	alles wat hij zegt... Wat is het verschil ? Neem wat melk. Het is wat moeilijk.	tout ce qu'il dit Quelle est la différence ? Prends un peu de lait. C'est un peu difficile.
71. eens	une fois	er was eens ...	il était une fois...
72. meer	plus	niet meer, geen meer	ne plus
73. de tijd	le temps (chrono)	net op tijd	juste à temps
74. wij	nous (sujet accentué) c'est nous qui ...	Wij moeten het doen.	C'est nous qui devons le faire.
75. onder	sous		
76. mij	me, moi (pron pers compl accentué)	Het is niet van haar, maar van mij.	Ce n'est pas à elle, mais à moi.
77. iets > < niets	quelque chose	iets + adj + s : iets moois Zeg me iets wat je leuk vindt	quelque chose de beau Cite qch que tu trouves bien
78. u	vous (forme polie) (pron S, compl, réfl)	U wast u.	Vous vous lavez.
79. de man	l'homme (masc)		
80. hier	ici		
81. me	me, moi (pr compl, réfl)		
82. te + adj. te veel + nom/verbe	trop + adj trop + nom/verbe	veel te veel	beaucoup trop
83. eerst	premier(ement)	ten eerste	premièrement, primo
84. na	après	na elkaar kwart na twee	l'un après l'autre 2h15
85. omdat	parce que (CS)		
86. tussen	entre	Dat geheim blijft tussen ons.	Ce secret reste entre nous.
87. dus	donc (adv)		
88. waar waar	où (interr, CS, rel) vrai	Weet je waar ze nu wonen ?	Sais-tu où ils habitent?
89. altijd	toujours		
90. want	car (CC)		
91. het jaar	l'année	X volgend jaar tien jaar - veel jaren het hele jaar door	l'année prochaine 10 ans - beaucoup d'années pendant toute l'année
92. eigen	propre, à soi (own)	je eigen wagen	ta propre voiture à toi
93. niets >> iets	rien > < quelque chose	iets/niets + adj + s Er is niets moois.	rien/qch de + adj Il n'y a rien de beau.
94. zeer, heel	très		
95. hoe hoe + adj	comment (inver dans ?) (rejet verbe dans P2)	Hoe maakt u het? Hoe is het? Ik weet hoe hij het doet. Hoe groot is de tafel?	Comment ça va? Comment ça va ? Je sais comment il le fait. Quelle taille a la table ?
96. ons	nous (compl, réfl)	We wassen ons.	Nous nous lavons.
97. nieuw	nouveau		
98. wat	que, quoi ? ce que (rel)	Begrijp je wat hij ons zegt?	Comprends-tu ce qu'il nous dit?
99. de plaats	la place	in plaats van C te inf	au lieu de + inf, en place de
100. de vrouw	la femme		
101. (nog) steeds	(encore) toujours	steeds + compar steeds meer ; steeds vlugger	de plus en plus adj de + en + ; de + en + vite
102. daar	là	Daar het mooi is, ga ik naar	Comme il fait beau, je vais à

	comme, vu que (CS)	zee	la mer.
103. heel, zeer	très	Het is heel erg moeilijk.	C'est très très difficile.
104. even (als)	aussi (... que) un peu, un moment	Kan je even wachten?	Tu peux attendre un instant ?
105. nooit > < ooit	ne ...jamais > < jamais	Zal hij ooit terugkomen?	Reviendra-t-il jamais?
106. ons, onze	notre, nos (poss)	ons: neutre sing onze: de-, plur	
107. komen (z, tp)	venir	double inf aux tps comp	
108. maken adj maken	faire (construire) rendre adj	Hoe maakt u het? Hij maakt me wakker.	Comment allez-vous ? Il me réveille.
109. alles > < niets	tout (nom) > < rien	Ik weet alles > < ik weet niets alles wat (rejet verbe)	je sais tout > < je ne sais rien. tout ce que
110. echter	cependant, toutefois	jamais en début de phrase	
111. toen (CS) . toen (adv)	quand (1x dans le passé) alors (1x dans le passé)	Wat is er toen gebeurd?	Que s'est-il alors passé ?
112. elkaar	se, l'un l'autre	ze houden van elkaar ze helpen elkaar. Hoe zit het in elkaar? Drie uur na elkaar	ils s'aiment ils s'entraident. Qu'est-ce qu'il en est ? Trois heures d'affilée
113. doen	faire	double inf aux tps comp	
114. drie	trois	We wonen met z'n drieën	Nous vivons à trois.
115. of	ou (CC) si (disc indirect, CS)	Ik zal zien of ik ook kom. Ik vraag me af of het juist is.	Je verrai si je viens aussi. Je me demande si c'est juste
116. wat	un peu (+ uncountable)	Wil je wat wijn? Geef wat meer zout.	Tu veux un peu de vin ? Donne un peu plus de sel.
117. goed > < slecht	bon > < mauvais	beter, best	
118. te te + inf	à (= in) de/à + inf	Ik ben te Brussel geboren. te huur; te koop	Je suis né à Bruxelles. à louer ; à vendre
119. de dag	le jour	op een dag; op welke dag?	un jour.... ; quel jour ?
120. zelfs ≠ zelf	même, aussi ≠ moi- même	Ik doe het zelf. zelfs op zondag	Je le fais moi-même. même le dimanche
121. laatste	dernier	de laatste jaren	ces dernières années
122. willen	vouloir	double inf	
123. het werk	le travail	op het werk aan het werk zijn Kom aan, aan de slag !	au boulot, au travail (lieu) être au travail Allez, au boulot !
124. zien	voir	zag, zagen, gezien	
125. enkele enkel	quelques seulement	enkele reis	aller simple
126. vooral	surtout		
127. het land	le pays		
128. gaan (z, tp)	aller	We gaan aan tafel.	Nous passons à table.
129. staan staan te inf	être debout, se trouver être en train de (debout) être (sur feuille, tableau)	Ze staat in de file. Ik sta op het bord te schrijven. Het woord staat op het bord.	Elle se trouve dans la file. Je suis en train d'écrire au tableau. Le mot est au tableau.
130. het kind	l'enfant	plur: kinderen	
131. het huis	la maison	thuis naar huis teruggaan	à la maison (situation) retourner à la maison
132. zo'n	un tel	zo'n domme jongen	un tel bête garçon
133. de heer	le monsieur	dames en heren	mesdames, messieurs
134. de hand	la main	ie een hand helpen	donner un coup de main à qn
135. vaak	souvent	= dikwijls	

136. zonder	sans	zonder C te inf	sans + inf
137. hen	eux, leur (pers compl)	Ik vertrek met hen.	Je pars avec eux.
138. klein	petit		
139. lang > < kort	long > < court	Hoe lang is de tafel?	Quelle est la longueur de la table?
140. zoals	comme (comparaison) comme (CS)	zoals gewoonlijk Doe het zoals ik het zeg.	comme d'habitude Fais-le comme je le dis.
141. terug	de retour part sép: re-	Brussel, heen en terug terugbetalen; terugbellen	Bruxelles, aller-retour rembourser; retéléphoner
142. laat	tard	te laat	trop tard
143. heel/hele heel	tout (en entier) très	de hele nacht = zeer	toute la nuit
144. laten	laisser faire + inf	ie iets laten weten ie laten begaan ie laten komen	faire savoir qch à qn laisser faire qn faire venir qn
145. de moeder	la mère		
146. het oog (ogen)	l'oeil		
147. per	par	per stuk	par morceau
148. de wereld	le monde	om de wereld reizen	faire le tour du monde
149. het geval	le cas	in geen geval in ieder/ elk geval in bepaalde gevallen	en aucun cas en tout cas dans certains cas
150. helemaal	tout à fait, complètement	het is helemaal leeg helemaal niet niet helemaal	C'est complètement vide. pas du tout pas tout à fait
151. de vader	le père		
152. ver, verder	loin, plus loin	Het ligt verder dan ik dacht.	C'est plus loin que je ne pensais.
153. zelf	même (réfléchi)	Ik heb het zelf gedaan.	Je l'ai fait moi-même.
154. slechts ≠ slecht	seulement ≠ mauvais		
155. het paar een paar + nom	la paire - le couple quelques	een paar X schoenen over een paar ogenblikken	une paire de chaussures dans quelques instants
156. het deel	la partie		
157. de weg . weg zijn	le chemin être parti	op weg Ik moet nu weg.	en chemin Je dois partir.
158. er	en (pron ind) là, présent	ik heb er één, er veel, er geen Hij is er nu niet.	j'en ai 1, beaucoup, pas Il n'est pas là.
159. de vraag	la question	een vraag stellen	poser une question
160. misschien	peut-être (adv)		
161. natuurlijk	évidemment	= uiteraard	
162. oud	vieux	Hoe oud ben je?	Quel âge as-tu?
163. terwijl (CS)	tandis que, alors que		
164. het hoofd	la tête	préfixe hoofd- hoofdstad	préfixe: principal ville principale = capitale
165. bijna	presque		
166. nodig	besoin (se met après les compl) nécessaire	Ik heb X het boek nodig Het is nodig dat hij komt.	J'ai besoin du livre. Il est nécessaire qu'il vienne.
167. gaan (z, tp)	aller	double inf aux tps comp	
168. eigenlijk	en fait, à vrai dire		
169. geven (tp)	donner		
170. achter	derrière		
171. het uur	l'heure	om drie uur enkele uren	à trois heures quelques heures

		urenlang	(pendant) des heures
172. reeds	déjà	= al	
173. de week	la semaine	door de week	pendant la semaine
174. het woord	le mot		
175. het soort	la sorte, le genre de	dat soort X kaas	ce genre de fromage
176. geleden	il y a (temps)	twee weken geleden V S kort geleden	il y a 2 semaines, S V il y a peu
177. tweede	deuxième	ten tweede	deuxio
178. wanneer	quand ? (inver) quand (CS)	Ik weet niet wanneer hij naar huis terugkomt.	Je ne sais pas quand il revient à la maison.
179. erg	grave ; très		
180. soms	parfois		
181. de zin de zin zin hebben in	la phrase le sens avoir en vie de	ik heb <u>geen</u> zin in ijs.	je n'ai pas envie de glace.
182. vier	quatre		
183. de naam	le nom	Mag ik uw naam even?	Puis-je avoir votre nom?
184. het water	l'eau		
185. net	exacte(ment), juste juste, à l'instant venir de	Hij is net zo groot als ik. = pas Hij is net vertrokken.	Il est juste aussi grand que moi Il vient de partir
186. krijgen (TP)	recevoir		
187. juist > < fout	juste(ment) > < faux		
188. de kerk	l'église		
189. liggen (tp) liggen te inf	être couché, y avoir être en train de (couché)	Er ligt een brief op de tafel. Hij ligt te slapen.	Il y a une lettre sur la table. Il est en train de dormir.
190. allemaal (jamaïs sujet)	tous tout	ons allemaal Wat doe je daar allemaal mee?	nous tous Que fais-tu tout avec ça ?
191. volgens	suivant, selon		
192. weten (TP)	savoir	Ik weet niet OF hij komt.	Je ne sais pas si il vient.
193. iemand > < niemand	quelqu'un > < personne	een belangrijk, lief iemand	quelqu'un d'important, de gentil.
194. jong	jeune		
195. de zaak	- l'affaire (tous les sens) - le business	de zaak Dutroux de bloemenzaak	l'affaire Dutroux le magasin de fleurs
196. zeker	sûr(ement), certain		
197. al + inversion , S V	bien que	Al is het vroeg, ik ben moe.	Bien qu'il soit tôt, je suis fatiguée.
198. het gezicht	visage	op het eerste gezicht liefde op het eerste gezicht	à 1 ^e vue coup de foudre
199. de keer	la fois	twee keer enkele keren	1,2,3... : invariable indéterm : plur
200. minder (dan)	moins (que)		
201. de grond	le sol ; le terrain	op de grond een stuk grond	par terre un bout de terrain
202. ja, S V	oui	Ja, ik kom.	Oui, j'arrive
203. het ding	la chose		
204. open > < dicht	ouvert > < fermé	Doe de deur open.	Ouvre la porte.
205. uw	votre, vos (poli)		
206. wie	celui qui (rel) prép + qui, lequel (rel) qui? qui (disc indirect, P2)	Wie moe is, gaat naar bed.. Wie komt er aan ? Ik weet wie niet komt.	Celui qui est fatigué va au lit. Qui arrive ? Je sais qui ne vient pas.

207. pas, net	venir de (passé comp)	Ik ben pas aangekomen.	Je viens d'arriver
208. jij	c'est toi qui	Jij doet het.	C'est toi qui le fait.
209. een beetje	un peu		
210. het begin	le début	in het begin van het begin af	au début dès le début
211. samen	ensemble		
212. vinden (tp)	trouver		
213. volgende	suisant	X volgende week	la semaine prochaine
214. namelijk	à savoir ; en fait	Er zijn 2 oplossingen, namelijk A en B.	Il y a 2 solutions, à savoir A et B.
215. me	me, moi (pers)		
216. de politie	la police		
217. bepaald bepaald(e)	déterminé certains, quelques	op een bepaald moment	à un certain moment
218. het geld	l'argent	al dat geld	tout cet argent
219. de stad (steden)	la ville		
220. beide (choses), beiden (personne)	les deux (pron)	We gaan beiden naar BSL	Nous allons tous les deux à Bruxelles.
221. het boek	le livre		
222. nemen (tp)	prendre	Neemt u me niet kwalijk.	Ne m'en veuillez pas, excusez-moi.
223. zitten gaan zitten zitten + te inf	être assis aller s'asseoir être en train de (assis)	Ik zit op een stoel. Ik ga op een stoel zitten. Ik zit een boek te lezen.	Je suis assis sur une chaise. Je m'assieds sur une chaise. Je suis en train de lire.
224. graag verbe + graag	volontiers, oui merci aimer (+ inf)	Koffie ? Ja graag. Ik slaap graag.	Du café ? Oui, merci. J'aime dormir.
225. houden van	aimer (chose, pers)		
226. het feit	le fait	in feite	en fait
227. langs	le long de	bij ie 'langslopen	passer chez qn
228. vol >< leeg 'voldoen	plein > < vide remplir	Doe even mijn glas vol.	Remplis mon verre.
229. de deur	la porte	aan de deur kloppen	frapper à la porte
230. de manier	la manière	op die manier op je eigen manier	de cette manière, ainsi à ta manière propre, à toi
231. elk(e)	chaque		
232. de minister	le ministre	de ~ van Buitenlandse zaken	le ~des Affaires Etrangères
233. het stuk	le morceau	het stuk X kaas	le morceau DE fromage
234. blijven (tp, z) blijven + inf	rester continuer à	Hij is blijven slapen.	Il a continué à dormir.
235. brengen (tp)	apporter, (r)amener	We brengen je naar huis.	Nous te reconduisons à la maison.
236. duidelijk	clair(ement), évident		
237. de kant	le côté	aan deze kant linkerkant - rechterkant	de ce côté côté gauche – côté droit
238. het voorbeeld	l'exemple	bij voorbeeld	par exemple
239. de brief	la lettre	een brief schrijven aan	écrire une lettre à
240. tenminste	au moins		
241. hoog > < laag lager zetten	haut > < bas abaisser, diminuer	Hoe hoog is de tafel ? Zet de verwarming lager.	Quelle hauteur à la table? Diminue le chauffage.
242. weinig	peu	te weinig	trop peu
243. dezelfde	le même, les mêmes	dezelfde kleur als...	la même couleur que
244. naast	à côté de		
245. snel	vite, rapide		
246. thuis	à la maison (situation)	ik voel me thuis	je me sens chez moi

247. enig	seul, unique	enig kind	enfant unique
248. boven	au-dessus de le plus haut, supérieur	Boven ons woont een dokter. de bovenste plank	Au dessus de nous habite un médecin. la planche supérieure
249. de kamer	la pièce ; la chambre	op de kamer	dans la chambre
250. het gebied	le territoire	op dat gebied	dans ce domaine
251. nee	non, SVC	Nee, ik wil niet.	Non, je ne veux pas.
252. de auto	la voiture	plur: auto's diminutif: autootje	
253. vragen (tp) vragen naar iets	demander, interroger s'informer de, prendre des nouvelles de	Hij vraagt naar de kinderen.	Il demande des nouvelles des enfants.
254. tien	dix	2 maal vijf is tien.	2 fois 5 fait 10
255. mogelijk zo ... mogelijk	possible le plus ... possible	zo weinig, veel, vlug mogelijk,	le moins, plus, vite possible
256. tegenover	en face de ; vis-à-vis de	Wees beleefd tegenover hem.	Sois poli envers lui.
257. zodat	de sorte que (CS)		
258. bestaan (tp) bestaan uit/in	exister consister en, comprendre, se composer de	het bestaan Dat werk bestaat uit 5 delen.	l'existence Ce travail comprend 5 parties.
259. gewoon	tout simple(ment), bêtement	Ik zit gewoon graag een boek te lezen. een gewone kamer op/naar het gewone adres	J'aime tout simplement lire un livre. une chambre simple à l'adresse habituelle
260. de maand	le mois	de maand X maart	le mois de mars
261. binnen	dedans, à l'intérieur de endéans	binnen de kamer Kom de kamer binnen. binnen twee weken	dans la chambre Entre dans la pièce. dans (endéans) 2 semaines
262. de jongen (s)	le garçon	Kom aan, jongens!	Venez, les gars !
263. de school	l'école	Ik ga naar X school. Ik zit op school.	Je vais à l'école. Je suis à l'école.
264. heen = naartoe	y (direction)	Ik ga erheen. heen en weer	J'y vais. aller retour
265. nou	bon, ben, eh bien	Lekker gegeten? Nou en of!	Bien mangé ? Plutôt !
266. eerder eerder ... dan	plus tôt, auparavant plutôt ... que (= liever)	Ik heb hem eerder gezien. Ik zou eerder dat nemen.	Je l'ai vu auparavant. Je prendrais plutôt cela.
267. mijn	mon, ma, mes		
268. waarom	pourquoi? pourquoi (CS)	Ik weet waarom hij er is.	Je sais pourquoi il est là.
269. ieder(e) = elk	chaque	Hij kan ieder ogenblik aankomen.	Il peut arriver à chaque instant.
270. zoveel	(au)tant	zoveel volk	tant de monde
271. stellen	supposer poser	laten we stellen dat.. een vraag stellen	supposons que... poser une question
272. sterk	solide, robuste ; costaud		
273. vijf	cinq	met z'n vijven	à cinq
274. gebruiken	utiliser prendre (repas)	het gebruik Gebruik je suiker in de thee?	l'emploi, usage Prends-tu du sucre dans ton thé?
275. iedereen	tout le monde		
276. opnieuw	à nouveau re-verbe = encore 1 fois	= weer opnieuw beginnen, lezen	recommencer, relire
277. vallen (tp, z)	tomber		

278. betekenen	signifier, vouloir dire	de betekenis	la signification
279. het einde	la fin, le bout	aan het einde van de film op het einde van de les	à la fin du film à la fin de la leçon
280. de avond	le soir	op de late avond vanavond 8 uur 's avonds	tard le soir ce soir 8h du soir
281. gisteren	hier	eergisteren	avant-hier
282. lijken (te + inf) lijken op	sembler ressembler à	Hij lijkt ouder te zijn. Hij lijkt op zijn broer.	Il semble être plus âgé. Il ressemble à son frère
283. niemand	personne		
284. buiten	dehors en dehors de	Buiten mij kent hij niemand.	En dehors de moi, il ne connaît personne.
285. het bed	le lit	Ik lig in bed. Ik ga naar X bed.	Je suis au lit. Je vais au lit.
286. het ogenblik	le moment	Op het ogenblik slaapt hij.	Pour le moment, il dort.
287. daarom (INV)	c'est pourquoi (adv)	Waarom? Daarom!	Pourquoi ? Parce que !
288. de stem	la voix (aussi vote)		
289. beter cond beter + inf	mieux faire mieux de + inf	Je zou beter werken.	Tu ferais mieux de travailler.
290. alsof (CS)	comme si	Hij doet alsof hij me kent.	Il fait comme si il me connaît.
291. het meisje (s)	la fille	≠ de dochter	
292. het volk	le monde, du monde le peuple	Er is veel volk op straat.	Il y a beaucoup de monde en rue.
293. kort	court	sinds kort	depuis peu.
294. de nacht	la nuit	dag en nacht 's nachts	nuit et jour la nuit, chaque nuit
295. kijken naar	regarder	X televisie kijken Waarnaar kijk je?	regarder la tv Que regardes-tu ?
296. het probleem	le problème	We zitten in de problemen.	Nous avons des problèmes.
297. daarna (adv)	après, ensuite	≠ na + nom	≠ après + nom
298. welk(e)	quel ? (choix)		
299. het antwoord	la réponse	een antwoord op een vraag	une réponse à la question
300. de gang	le couloir	aan de gang zijn	être en cours
301. dood	mort	ie doden	tuer qn
302. de minuut	la minute		
303. horen	entendre avoir sa place	ja, hoor PMD hoort niet bij het kanton.	oui, bien sûr, oui hein. Les MPC n'ont pas leur place parmi le carton.
304. het licht licht > < donker licht > < zwaar	la lumière clair > < sombre léger > < lourd	het licht aandoen > < uitdoen Het is licht.	allumer > < éteindre la lumière Il fait clair.
305. meteen	immédiatement, sur le champ		
306. praten	parler, bavarder		
307. de tafel	la table	aan tafel zitten om de tafel zitten	être à table être assis autour de la table
308. het/het punt de punt	le point (tous les sens) la pointe	een punt van discussie punt, uit ! de punt van een potlood	un point de discussion un point c'est tout ! la pointe d'un crayon
309. uit	éteint, fini (temps)	de tv, het licht is uit. school is uit.	la télé, lumière est éteinte. l'école est finie.
310. half / halve	demi	twee minuten voor halfdrie anderhalve liter	2h28 1.5 litre

311. zes	six		
312. bijzonder(e)	particulier(èremment)	Het is bijzonder moeilijk.	C'est particulièrement difficile.
313. echt	vrai(ment)		
314. genoeg	assez, suffisamment	Ik heb niet genoeg geld.	Je n'ai pas assez d'argent.
315. vroeger	(d')avant, auparavant plus tôt ; antérieur	in vroegere dagen	autrefois
316. mee	avec	meekomen meewerken meenemen	accompagner (aller avec) collaborer (travailler avec) emporter (prendre avec)
317. de film (s)	le film	Welke film loopt er nu in de bioscoop ? Die film draait in de bios	Quel film passe pour le moment au cinéma? Ce film passe au ciné.
318. de mond	la bouche	de mond houden de mond vol	se taire la bouche pleine
319. werken	travailler	het werk	le travail
320. noemen	appeler, nommer, citer	Hoe noem je dat?	Comment appelles-tu cela ?
321. het plan	le plan	van plan zijn te + inf	avoir l'intention de
322. waar	vrai		
323. wit	blanc		
324. het materiaal	le matériel	schoolmateriaal	matériel scolaire
325. de zoon	le fils		
326. het haar	les cheveux	zijn haar laten groeien	laisser pousser ses cheveux
327. tot	jusque jusqu'à ce que (CS)		
328. het hart	le coeur	Het hart klopt.	Le cœur bat.
329. het best	le mieux	Beste Karel	Cher Charles
330. ooit	jamais (= ever angl)	Als je ooit komt, zeg het me.	Si jamais tu viens, dis-le.
331. de richting	la direction	Hij loopt in de richting van het station.	Il va en direction de la gare.
332. enig(e) enige	unique, seul quelques	enig kind	enfant unique
333. de lucht	le ciel ; les nuages l'air	de lucht betreft in de open lucht	le ciel se couvre en plein air
334. de mevrouw	la dame		
335. rond	autour de	rond de tafel zitten de dorpen rond de stad	être assis autour de la table les villages autour de la ville
336. vast	fixe, ferme(ment)	'vasthouden een vaste vriend	tenir fermement un petit copain
337. het verhaal	l'histoire (narrée)	≠ de geschiedenis	l'Histoire (du monde)
338. verschillend(e)	différent	het verschil	la différence
339. vrij	libre	een vrije dag hebben	avoir un jour de libre, de congé
340. blijken (TP, z) blijken + te + inf	s'avérer sembler + inf	uit de enquête blijkt dat... Hij blijkt moe te zijn.	il s'avère de l'enquête que Il semble être fatigué.
341. derde	troisième	twee derde	2/3
342. geloven	croire	het geloof Ik geloof je op je woord.	la croyance, foi Je te crois sur parole.
343. meneer	monsieur		
344. de straat	la rue	op straat	en rue
345. anders (dan)	autrement (que)	Je moet het anders doen.	Tu dois le faire autrement.
346. het idee	l'idée	op het idee komen dat	avoir l'idée que
347. inderdaad	en effet		
348. waarschijnlijk	probable(ment),		

	vraisemblable(ment)		
349. bang voor	peur, effrayé	bang zijn voor ieman bang maken	avoir peur de effrayer qn
350. denken aan (tp) denken over	penser à réfléchir à	Waarom denk je? Ik moet er even over nadenken.	A quoi penses-tu ? Je dois y réfléchir.
351. ver	loin	ver van	loin de
352. plotseling	soudain (adj, adv)	= plots	
353. de prijs	le prix	De prijzen stijgen.	Les prix augmentent.
354. werkelijk	réel(lement)		
355. de dokter (s)	le docteur		
356. de helft	la moitié	pendant la 1 ^e mi-temps	in de eerste helft
357. de reden (-en)	la raison	om die reden de reden waarom + rejet V	pour cette raison la raison pour laquelle...
358. ons	nous (pers compl)	Hij ziet ons.	Il nous voit.
359. hard	dur fort (bruit)	Hij werkt hard. Hij spreekt hard.	Il travaille dur. Il parle fort.
360. de koffie	le café (boisson)	een kopje koffie	une tasse de café
361. moeilijk	difficile	Ik heb het moeilijk.	J'ai difficile.
362. mogen (mag)	pouvoir (perm)		
363. mooi > < lelijk	beau > < laid		
364. alleen	seul, isolé		
365. (de) muziek	la musique	Ik houd van X muziek	J'aime la musique.
366. de zee	la mer	aan zee zijn naar zee gaan	être à la mer aller à la mer
367. de dochter (s)	la fille (parenté)		
368. schrijven (tp)	écrire	aan ie schrijven Ik schrijf je uit Frankrijk.	écrire à qn Je t'écris de France.
369. los	détaché, libre	een los blad 'loslaten dit idee laat me niet los	une feuille détachée détacher cette idée m'obsède.
370. het schip	le navire	plur: schepen	
371. het bezoek	la visite	Ik ga op bezoek bij mijn oom	Je rends visite à mon oncle
372. hetzelfde (als) ⁷ dezelfde (als)	le même (que) (N) le même (que) (D)	Ik heb hetzelfde boek als jij.	J'ai le même livre que toi.
373. zwart	noir	zwarte koffie	café noir
374. de familie	la famille		
375. lopen (tp, h/z)	marcher, aller, courir		
376. stil	calme, silencieux		
377. de taal	la langue (parlée)		
378. halen	(aller) chercher	ie laten halen ie halen	faire venir qn aller chercher qn
379. hun	eux, leur, les (pers compl)	Ik zeg het hun.	Je le leur dis.
380. gebeuren (z)	se passer, avoir lieu	Wat gebeurt er ?	Que se passe-t-il ?
381. jou	te, toi (pron compl accentué)		
382. klaar	prêt	iets 'klaarmaken klaar zijn met iets	préparer qn avoir fini qch
383. de kop	la tasse la tête d'un animal	een kopje X koffie	une tasse de café
384. onmiddellijk	direct(ement) tout de suite	Je moet onmiddellijk naar huis gaan.	Tu dois directement aller à la maison.
385. af	fini, achevé (qch qu'on	een werk is af	un travail est achevé

van ... af	peut faire, fabriquer) depuis	af en toe van die dag af	de temps en temps depuis ce jour
386. gebruiken	prendre (repas)	Wat wenst u te gebruiken ?	Que souhaitez-vous prendre? (resto, café)
387. de hoek	le coin	om de hoek	sur le coin, du coin
388. het dorp	le village		
389. (n)ergens	quelque part (nulle ~)	ergens naartoe gaan	aller quelque part
390. de heer	le monsieur	dames en heren geachte heer	mesdames, messieurs cher monsieur,
391. de meter	le mètre	twee meter enkele meters	2 mètres quelques mètres
392. liever	de préférence	iets liever doen	préférer faire qch
393. de rug	le dos	Ik heb pijn in mijn rug. Dat is achter mijn rug gebeurd.	J'ai mal au dos. Cela s'est passé derrière mon dos.
394. de stoel	la chaise		
395. het verschil	la différence		
396. de vriend	l'ami	de vaste vriend	le petit copain
397. kennen	connaître		
398. niks	rien (du tout)		
399. omhoog	en hauteur, en l'air	omhoog gaan omhoog kijken	augmenter (intrans) regarder en l'air
400. vandaag	aujourd'hui		
401. vertellen over een verhaal ~	raconter raconter une histoire	Ze vertellen over hun vakantie. Je kan dat tegen niemand vertellen.	Ils racontent leurs vacances. Tu ne peux le raconter à personne.
402. de vogel (s)	l'oiseau		
403. zulke	de tels	zulke vrienden	de tels amis
404. geboren zijn	être né		
405. overal	partout		
406. het programma (`s)	le programme	Wat staat er op het programma voor vanavond?	Qu'y a-t-il au programme de ce soir ?
407. straks	tout à l'heure	tot strak ≠ tot ziens	à tantôt (même jour) à plus (un autre jour)
408. zwaar	lourd		
409. de kleur	la couleur		
410. rood	rouge	het rode licht Het licht staat op rood.	le feu rouge Le feu est rouge.
411. behalve	sauf, excepté		
412. het been	la jambe		
413. het raam	la fenêtre	uit het raam kijken door het raam	regarder par la fenêtre par (à travers) la fenêtre
414. wachten op	attendre qn	We staan op de bus te wachten.	Nous attendons le bus. (= en train de)
415. heten (tp)	s'appeler	Ik heet Marco.	Je m'appelle Marco.
416. de hoop	l'espoir le tas	de hoop op een beter leven de hoop X afval	l'espoir d'une vie meilleure le tas de déchets
417. de markt	le marché	op de markt komen	apparaître sur le marché
418. sluiten (tp)	fermer		
419. de pijn	la douleur	Mijn arm doet pijn.	J'ai mal au bras.
420. soms	parfois une fois, peut-être	Hebt u soms een vuurtje ?	Vous auriez du feu? (= peut- être)
421. diep	profond	Het is 9 meter diep.	Il y a 10 m de profondeur.

		Hoe diep is de rivier ?	Quelle est la profondeur de la rivière ?
422. het gevaar	le danger		
423. stappen	descendre (train, bus) monter (train, bus) marcher	uit de trein stappen in een wagen stappen	descendre du train monter dans une voiture
424. stuk	cassé	De radio is stuk. iets stuk maken	La radio est cassée. casser qch
425. verliezen (tp)	perdre		
426. volledig	complet(ement)		
427. beneden	en bas	van boven naar beneden	de haut en bas
428. het dier	l'animal		
429. eindelijk	enfin ; finalement		
430. rustig	calme, tranquillement		
431. vreemd	étranger ; étrange, bizarre	Ik ben hier vreemd.	Je ne suis pas d'ici.
432. spreken over	parler de		
433. de neus	le nez	het topje van de neus	le bout du nez
434. de rest	le reste	voor de rest	pour le reste
435. zeven	sept		
436. de voet	le pied	te voet	à pied
437. het blad	la feuille	de bladen de bladeren	les feuilles (papier) les feuilles (arbres)
438. leggen	mettre, déposer (couché)	een boek op de tafel leggen	déposer un livre sur la table
439. de zon	le soleil	zonnig in de zon	ensoleillé au soleil
440. het buitenland	l'étranger (pays)	buitenlands	étranger (adj)
441. dicht	fermé	een deur 'dichtdoen' dicht bij	fermer une porte près de
442. helpen X inf	aider à + inf	ie helpen bij een werk	aider qn pour un travail
443. morgen de morgen	demain le matin	morgen vroeg morgenochtend overmorgen	tôt demain demain matin dans 2 jours, le surlendemain
444. de reis	le voyage	op reis gaan een reis maken	partir en voyage faire un voyage
445. acht	huit		
446. beginnen met / te inf (z, tp)	commencer qch / à + inf		
447. druk	agité, occupé	ik heb het druk het is hier druk	je suis occupé il y a de l'animation ici
448. lezen (tp)	lire		
449. de bloem	la fleur	bloemen in een vaas zetten	mettre des fleurs dans un vase
450. hoeven te + inf	ne pas devoir (needn't)	Je hoeft niet te komen.	Ce n'est pas nécessaire que tu viennes.
451. zaterdag	samedi	op zaterdag	le samedi
452. de keuken	la cuisine	koude keuken de Franse keuken	des plats froids la cuisine française
453. de krant	le journal		
454. slecht	mauvais	Ik heb slecht nieuws	J'ai de mauvaises nouvelles
455. de wind	le vent	sterke wind de wind waait	vent fort le vent souffle
456. de arm	le bras		

457. het glas	le verre	een glas X wijn	un verre de vin
458. internationaal	international		
459. zetten	mettre, déposer (zitten)	koffie zetten glazen zetten in een tas zetten	mettre le café en route mettre les verres mettre dans un sac
460. bedoelen	vouloir dire	Wat bedoel je daarmee?	Que veux-tu dire par là?
461. bouwen	construire		
462. de bus	le bus la bombe / spray	de spuitbus	la bombe spray
463. gelijk	raison	gelijk hebben, geven	avoir, donner raison
464. gemakkelijk	facile	op zijn gemak	à son aise
465. jullie	vous (pers S, compl)		
466. kosten	coûter		
467. de televisie	la télévision	TV kijken op tv	regarder la tv à la télé
468. volgen	suivre		
469. arm de arm	pauvre le bras		
470. toe	fermé (= dicht)	De deur is toe. Doe de deur toe. ogen toe	La porte est fermée. Ferme la porte. yeux fermés
471. vroeg	tôt		
472. de zomer	l'été	in de zomer	en été
473. honderd	cent	tweehonderd honderden mensen	deux cents des centaines de gens
474. het papier	le papier	papieren	en papier
475. de trein	le train	met de trein	en train
476. het weer	le temps (météo)	bij slecht weer	par mauvais temps
477. de zondag	le dimanche	op zondag	le dimanche (chaque...)
478. beide	tous les deux	Ze zijn beide moeilijk.	Ils sont difficiles tous les 2
479. dik	gros	dik worden	grossir
480. het ei (eieren)	l'oeuf	eieren leggen een zacht ei	pondre des œufs un œuf mollet
481. de hond	le chien		
482. het hotel (s)			
483. veranderen (h) (z)	changer, modifier qch changer, se modifier	Ik heb de band veranderd. Het weer is veranderd.	J'ai changé le pneu. Le temps a changé.
484. het vlees	la viande		
485. voelen	sentir (contact) ressentir		
486. de broer (s)			
487. de kaas	le fromage		
488. de band	le lien le pneu	Ik heb een nieuwe band op de fiets	J'ai un nouveau pneu à mon vélo.
489. de melk	le lait		
490. de boot	le bateau		
491. de baas	le patron		
492. twaalf	douze		
493. de buur	le voisin	de buurman de buurvrouw	le voisin masc la voisine
494. kopen (tp)	acheter	te koop	à vendre
495. 14 dagen	15 jours	tot over 14 dagen	à dans 15 jours
496. luisteren naar	écouter	Luister maar eens.	Ecoute moi une fois.
497. het nieuws (sg)	les nouvelles (plur)	Heb je het laatste nieuws	As-tu entendus les dernières

		gehoord?	nouvelles?
498. de zus	la soeur		
499. het brood	le pain	Ik doe boter op mijn brood.	Je mets du beurre sur mon pain/ mes tartines.
500. getrouwd	marié	trouwen ie trouwen	se marier épouser qn
501. jouw	ton, ta, tes (poss accent)		
502. de klok	la cloche	de klok slaat	la cloche sonne
503. rechts	(à) droit(e)	rechts houden rechts van de weg rijden naar rechts gaan rechts 'afslaan	tenir sa droite rouler à droite de la rue aller à droite tourner à droite
504. begrijpen (tp)	comprendre		
505. betalen	payer		
506. hopen op iets hopen te inf	espérer qch espérer faire	We hopen op betere tijden	Nous espérons des temps meilleurs
507. het ijzer	le fer	een hart van ijzer ijzeren	un coeur de pierre en fer
508. de juffrouw	la demoiselle	Juffrouw Sophie de juf	Mme Sophie (maternelle) la maîtresse
509. lachen om iets	rire de qch	om een domme vraag lachen	rire d'une bête question
510. proberen te inf	essayer de		
511. de vakantie	les vacances	met vakantie zijn op vakantie vertrekken	être en vacances partir en vacances
512. wonen	habiter	de woning	l'habitation
513. de zin de zin in	le sens la phrase l'envie	het heeft geen zin De zin staat op het bord ik heb er geen zin in	cela n'a pas de sens La phrase est au tableau je n'en ai pas envie
514. studeren	étudier		
515. 'meenemen	emporter, prendre avec soi		
516. ziek	malade	erg ziek	gravement malade
517. enz.	etc.	= enzovoort	
518. de foto ('s)	la photo	De foto staat in de krant.	la photo se trouve dans le journal.
519. de fout fout	la faute, erreur faux, erroné, incorrect	een fout maken	faire une faute
520. gelukkig	heureux (sément)	ongelukkig	malheureux
521. het hout	le bois (matériaux)	houten	en bois
522. lekker	bon (à manger)	Ik houd van lekker eten Ik voel me niet lekker.	J'aime bien manger. Je ne me sens pas bien.
523. het paard	le cheval	'paardrijden	faire de l'équitation
524. de/het steen de steen	la pierre, roche la pierre, caillou	stenen met stenen gooien	en pierre jeter des pierres
525. kapot	cassé, brisé	Ik ben kapot.	Je suis épuisé, cassé.
526. de koffer (s)	la valise	zijn koffer pakken	faire sa valise
527. iets kwijt zijn	avoir perdu qch	Ik ben mijn sleutels kwijt.	J'ai perdu mes clefs.
528. leuk	chouette, drôle		
529. och	oh	och kom	oh, allez
530. de tante	la tante		
531. droog	sec	drogen	sécher
532. gooien met	jeter qch	Gooi niet met stenen.	Ne jette pas de pierres.
533. de kleren	les vêtements	het kledingstuk	le vêtement
534. de kat	le chat		

535. het bad (baden)	le bain		
536. voor(dat) (R V)	avant que	voor je morgen vertrekt	Avant que tu ne partes demain
537. wat + adj wat + U	un peu	wat ziek Doe er wat zout in.	un peu malade Mets-y un peu de sel.
538. spelen	jouer	het spel, het spelletje	le jeu
539. leven	vivre	het leven	la vie
540. minder (dan)	moins (que)		
541. leren	apprendre		
542. trekken (TP)	faire de la randonnée tirer	We trekken door de Pyreneeën	Nous faisons de la rando dans les Pyrénées.
543. zoeken naar	être à la recherche de	Ik zoek naar mijn bril.	Je recherche mes lunettes.
544. roepen (tp)	appeler qn, crier		
545. schijnen te inf	sembler inf	Hij schijnt het te vergeten.	Il semble l'oublier.
546. slaan (sloeg, geslagen)	frapper	de handen in elkaar slaan	frapper dans les mains
547. sluiten (tp)	fermer		
548. dragen (tp)	porter		
549. 'voorstellen zich 'voorstellen	présenter, proposer se présenter	Wat stel je voor? Ik heb me voorgesteld.	Que proposes-tu? Je me suis présenté.
550. rijden (tp, h/z)	rouler, aller en voiture		
551. laag > < hoog	bas > < haut		
552. hangen (tp)	pendre	De geur hangt in de lucht. Er hangt een broek aan de waslijn.	L'odeur flotte dans les airs. Un pantalon pend sur le file à linge.
553. vergeten te inf (tp; z)	oublier de inf	Ik ben vergeten hett te zeggen.	J'ai oublié de dire cela.
554. eten (tp)	manger		
555. drinken (tp)			
556. besluiten te (tp) besloten	décider de terminé		
557. verdienen	gagner (argent)		
558. zorgen voor ervoor zorgen dat/te	s'occuper de causer, provoquer veiller à ce que	De disco zorgt voor lawaai. Je moet ervoor zorgen dat ze vroeg naar bed gaan.	La disco cause du bruit Tu dois veiller à ce qu'ils aillent tôt au lit.
559. negen	neuf		
560. duren	durer	Hoe lang gaat het duren?	Combien de temps cela va-t- il durer?
561. nogal ≠ genoeg	assez, plutôt, pas mal ≠ assez, suffisant	Het is nogal warm. Het is warm genoeg.	Il fait plutôt/assez chaud. Il fait suffisamment chaud.
562. zich iets herinneren herinneren aan	se souvenir de qch, se rappeler qch rappeler qch	Ik herinner me het goed. de herinnering Herinner me eraan dat...	Je m'en rappelle bien. le souvenir Rappelle moi que...
563. draaien	tourner passer, faire passer un film, disque	de hoek 'omdraaien De film draait in de bios. Hij draait een cd van JJG.	tourner le coin Le film passe au cinéma. Il passe un cd de JJG.
564. groeien (z)	grandir, augmenter pousser, croître	Ze is 2 kilo gegroeid. Er groeien mooie bloemen.	Elle a pris 3 kilos. De belles fleurs poussent.
565. zingen (tp)	chanter		
566. de boom	l'arbre	De bladeren vallen van de bomen.	Les feuilles tombent des arbres.
567. rekenen (op)	compter (sur)	we ~ erop dat hij ook komt.	Nous comptons sur le fait qu'il vient aussi.

568. de uitspraak	la prononciation le propos, parole	Hij eindigt met die uitspraak:	Il termine par ces mots:
569. X zwijgen (over iets)	se taire taire qch	Zwijg maar over die zaak.	Tais-toi sur cette affaire.
570. langzaam	lent(ement) petit à petit	langzaam maar zeker	lentement mais sûrement
571. 'opstaan (z, tp)	se lever	Ik ben vroeg opgestaan.	Je me suis levée tôt.
572. verkopen (tp)	vendre	te koop	à vendre
573. 'aantrekken (tp)	mettre (un vêtement) attirer	een jas aantrekken klanten aantrekken	mettre une veste attirer des clients;
574. koud/warm	chaud / froid	Ik heb het koud.	J'ai froid.
575. durven + inf	oser + inf	Ik heb zoiets durven doen.	J'ai osé faire une telle chose.
576. zacht	mou; mollet; bas, doux (voix)	een zacht ei zacht praten	un oeuf mollet parler doucement
577. duur	cher	Het is duur.	Cela coute cher.
578. dun > < dik	fin > < épais	het dunne boek	le fin livre
79. de dame	la dame	Dames en heren	Mesdames, Messieurs,
580. leeg > < vol	vide >> rempli, plein de bondé	een doos vol X eieren De bus was vol. 'voldoen	une boîte pleine d'œufs Le bus était bondé. remplir
581. verkeerd	mal, mauvais, de travers, erroné	een verkeerd nummer verkeerd begrijpen verkeerd gaan	un mauvais nr de téléphone comprendre de travers aller de travers
582. licht > < zwaar licht > < donker	léger > < lourd clair > < sombre, foncé	Het is donker in het donker	Il fait noir/sombre dans le noir
583. de grens (zen)	la frontière la limite	over de grenzen gaan de grens van 10%	passer la frontière la barre des 10%
584. flink	bon, gros solide, robuste bien	een flinke eter een flinke jongen flink groeien	un bon mangeur un garçon robuste, costaud bien pousser, grandir
585. de plaat	le disque l'image, gravure la plaque, feuille	een plaat draaien een boek met platen een glazen plaat	faire passer un disque un livre d'images une plaque en verre
586. verstaan (tp)	comprendre (audition)		
587. voorbij	passé, révolu, fini devant (mvt)	Die tijd is voorbij. Ik loop voorbij de winkel.	Ces temps sont révolus. Je passe devant le magasin.
588. 'aankomen in (tp, z)	arriver	de aankomst de aankomstdatum	l'arrivée la date d'arrivée
589. tekenen	dessiner	de tekening	le dessin
590. rijk > < arm	riche > < pauvre		
591. de middag	le midi ; l'après-midi	tussen de middag op maandagmiddag op de middag	sur le temps de midi lundi après-midi à midi
592. pakken	prendre ; arrêter qn prendre, saisir	ie 'oppakken Pak een blad papier.	arrêter qn Prends une feuille de papier.
593. beloven	promettre	de belofte	la promesse
594. het nummer	le numéro	Ik woon in die straat, op nummer 5. op het gewone nummer	J'habite dans cette rue, au nr 5. au numéro habituel
595. x buigen (tp)	s'incliner ; plier	Ik buig voor jou. Ik buig de arm.	Je m'incline devant toi. Je plie le bras.
596. tellen	compter	Ik tel mijn geld.	Je compte mon argent.
597. de bank	la banque le banc		

598. de wijn	le vin	een glas rode wijn	un verre de vin rouge
599. indien	si (administratif)	indien mogelijk indien nodig	si possible si nécessaire
600. hoeveel	combien	met z'n hoevelen komt u??	A combien venez vous ?
601. het oor	l'oreille	zijn oren niet geloven	ne pas en croire ses oreilles
602. tevreden met, over	satisfait, content de	Ik ben _ met wat ik heb. Ik ben tevreden over de auto.	Je suis satisfait de ce que j'ai. Je suis content de la voiture.
603. de muur	le mur	over een muur springen	sauter au-dessus d'un mur
604. de letter (s)	la lettre (caractère)		
605. springen (over) (tp, h/z)	sauter (au-dessus de)	Ik heb veel gesprongen. Ik ben over het muurtje gesprongen.	J'ai beaucoup sauté. J'ai sauté au-dessus du muret.
606. links	à gauche	links 'afslaan links schrijven	tourner à gauche écrire de la main gauche
607. het verkeer	le trafic, circulation	Het verkeer was druk.	La circulation était dense.
608. lelijk	laid	Hij ziet er lelijk uit.	Il a l'air laid.
609. de jas (jassen)	la veste, le manteau	een jas 'aantrekken	mettre une veste
610. het gras	l'herbe		
611. midden	au milieu de, en plein	midden op de dag midden in een zin midden in de week	au milieu de la journée en plein milieu d'une phrase en pleine semaine
612. verbieden (tp)	interdire	verbieden te + inf	
613. moe > < fit	fatigué > < en forme		
614. het mes	le couteau		
615. de jurk	la robe		
616. de kast	l'armoire	de koelkast	le frigo
617. zuur > < zoet	sur, acide > < doux	zoete dranken	des boissons sucrées
618. het zout	le sel	Ik doe wat zout op mijn ei.	Je mets un peu de sel sur mon œuf.
619. de honger	la faim	Ik heb geen honger.	Je n'ai pas faim.
620. de oom	l'oncle		
621. de radio	la radio	op de radio	à la radio
622. slapen (tp)	dormir		
623. de fles	la bouteille	Ik drink uit de fles.	Je bois à la bouteille.
624. het beroep	le métier, profession	Ik ben bakker van beroep. een beroep doen op	Je suis boulanger de profession. faire appel à
625. vlug > < traag	vite, rapide > < lent	vlug = snel = rap	
626. de kaart	la carte		
627. de winkel (s)	le magasin		
628. het gat (gaten)	le trou		
629. danken	remercier		
630. het centrum	le centre		
631. groen	vert	Het licht staat op groen.	Le feu est vert.
632. bezoeken (tp)	visiter	op bezoek bij ie komen	rendre visite à qn
633. de plant	la plante		
634. wassen (tp)	laver		
635. schrikken (tp) iem laten schrikken van iets schrikken	prendre / avoir peur faire peur à qn avoir peur de qch	Hij is erg geschrokken. wakker schrikken	Il a eu très peur. se réveiller en sursaut
636. het vis	le poisson		
637. vertrekken (tp, z)	partir	vertrekken naar	partir à
638. stoppen (z)	arrêter	stoppen met + inf	arrêter de + inf

		stoppen C te inf	arrêter de + inf + compl
639. kloppen	frapper, 'toquer' aller, convenir	op de deur kloppen De antwoorden kloppen niet. Dat klopt.	frapper à la porte Les réponses ne 'collent' pas. C'est bon, ça marche.
640. het vliegtuig	l'avion		
641. de baby ('s)	le bébé		
642. de bal	la balle		
643. de berg	la montagne		
644. het adres	l'adresse	op het volgende adres	à l'adresse suivante
645. blauw	bleu		
646. het lied (-eren)	la chanson		
647. bruin	brun	bruin brood	pain gris
648. het bord	le tableau l'assiette	Het woord staat op het bord.	Le mot se trouve au tableau.
649. het plezier	le plaisir	Het doet me plezier u te zien.	Cela me fait plaisir de vous voir.
650. de zak	la poche le sac		
651. koken	cuir, bouillir	Water kookt bij 100 graad.	L'eau bout à 100 degrés.
652. toevallig	par hasard	het toeval	le hasard
653. het vuur	le feu	Hebt u vuur voor mij ?	Avez-vous du feu pour moi?
654. wakker	(r)éveillé	iem 'wakkermaken	réveiller qn
655. wandelen	se promener (h/z)	een eindje wandelen	se promener un peu
656. de tuin	le jardin	een tuin vol bloemen	un jardin rempli de fleurs
657. de maandag	le lundi	's maandags - op maandag	le lundi (chaque)
658. het ijs	la glace		
659. jawel	si!, mais oui!		
660. het midden	le milieu	in het midden van	au milieu de
661. prettig	plaisant, chouette, agréable	prettige feestdagen een prettige dag	bonnes fêtes une bonne journée
662. de schoen	le soulier, chaussure	schoenen 'aantrekken	mettre des chaussures
663. de fiets	le vélo	met de fiets	en vélo
664. de hoed	le chapeau	een hoed zetten Hij heeft een hoed op.	mettre un chapeau Il a un chapeau (sur sa tête).
665. kwaad op zich ~ maken op	fâché sur se fâcher sur		
666. het kantoor	le bureau	op kantoor	au travail, au boulot (place)
667. de broek	le pantalon		
668. het café (s)	le café (lieu)	een glas in het café drinken	boire un verre au café
669. goedkoop	bon marché		
670. nat > < droog	mouillé > < sec		
671. roken	fumer	de rook	la fumée
672. het feest	la fête	op het feest	à la fête
673. de post	la poste le courrier	Er is post voor jou.	Il y a du courrier pour toi.
674. vanavond	ce soir		
675. vullen	remplir	een fles vullen met water	remplir une bouteille d'eau
676. dinsdag	mardi	op dinsdag – 's dinsdags	le mardi (chaque...)
677. het bier	la bière	getapt bier zwaar bier	bière à la pression bière forte
678. het loon	le salaire		
679. nergens	nulle part	Ik vind dat nergens meer.	Je ne trouve plus cela nulle part
680. het restaurant	le restaurant		

681. de vriendin	l'amie	vriendinnen	
682. dansen	danser		
683. het ongeluk	le malheur l'accident		
684. snijden (tp)	couper	in tweeën snijden	couper en deux
685. vanmorgen	ce matin		
686. 'uitnodigen op	inviter à		
687. geel (gele)	jaune		
688. de suiker	le sucre	het klontje suiker	le morceau de sucre
689. de droom	le rêve	dromen van	rêver de
690. de pijp	la pipe le tuyau		
691. vertalen	traduire	de vertaling	la traduction
692. de ingang	l'entrée (d'un bâtiment)		
693 de vinger (s)	le doigt		
694. het dak	le toit		
695. het kip	le poulet, la poule	Ik eet kip met friet.	Je mange du poulet-frites.
696. de thee	le thé	een kopje thee	une tasse de thé
697. anderhalf (ve)	un et demi	anderhalf uur	une heure et demie
698. het strand	la plage		
699. bekend	connu	Dat was mijn niet bekend	J'ignorais cela.
700. het aantal	le nombre	het aantal X mensen	le nombre de gens
701. de aardappel(s)	la pomme de terre		
702. de agent	l'agent		
703. de plank	la planche	de bovenste plank	la planche supérieure
704. de pas(sen)	le passeport	iem zijn pas laten zien	montrer son passeport à qn
705. de spiegel (s)	le miroir le niveau	in de spiegel kijken boven zeespiegel	regarder dans le miroir au dessus du niveau de la mer
706. de sport	le sport	(niet) aan sport doen	(ne pas) faire du sport
707. de tand	la dent		
708. de sleutel(s)	la clé		
709. blij met	heureux , content de		
710. de rok	la jupe		
711. vuil > < schoon, proper	sale > < propre	zich vuil maken	se salir
712. de bakker bakster (s)	le boulanger (ère)	bij de bakker naar de bakker gaan	chez le boulanger (situation) aller chez le boulanger
713. de chauffeur (s)	le chauffeur		
714. de doek het doek	l'étoffe ; chiffon l'écran la toile (peinture)	iets 'afvegen met een doek het witte doek Het doek gaat op.	essuyer qch avec un chiffon le grand écran Le rideau se lève.
715. woensdag	mercredi		
716. de brug	le pont	over de brug rijden	passer au dessus du pont
717. het station	la gare	het station 'binnenrijden	entrer en gare
718. vannacht	cette nuit		
719. zwemmen (tp, h/z)	nager		
720. de draad	le fil	de rode draad van het verhaal	le fil rouge de l'histoire
721. vanmiddag	cet après-midi		
722. vies	sale, dégoûtant		
723. de bril (sg)	les lunettes		
724. plat	plat	plat in bed liggen	rester couché à plat
725. dom > < slim	bête > < malin		

726. huren	louer	te huur	à louer
727. alsjeblieft	s'il te plait		
728. bedanken	remercier		
729. mager	maigre		
730. de kous (-en)	le bas, chaussette		
731. 'uitstappen (z)	descendre (bus...)	de bus 'instappen	monter (dans un bus, train...)
732. de tram(s)	le tram		
733. het verdriet	le chagrin		
734. sorry	pardon, excusez-moi		
735. het cadeau(s)	le cadeau		
736. de groenten	les légumes	Ik eet groenten en fruit.	Je mange des légumes et des fruits.
737. het horloge(s)	l'horloge ; montre		
738. 'oversteken (tp, z)	traverser	Steek op het zebrapad over.	Traverse sur le passage clouté.
739. verhuizen (z)	déménager	naar een huis verhuizen	déménager dans une maison
740. regenen	pleuvoir		
741. oefenen	s'exercer	Ik oefen vaak.	Je m'exerce souvent.
742. het lawaai	le bruit	lawaai maken	faire du bruit
743. de kraan	le robinet	de kraan open/dicht doen	ouvrir/fermer le robinet
744. de koek	le gâteau	het koekje	le biscuit
745. de stok	le bâton		
746. donderdag	jeudi		
747. de winter	l'hiver	in de winter	en hiver
748. de euro	l'euro	twee euro veel euro's	deux euros beaucoup d'euros
749. de vork	la fourchette ; fourche		
750. de bioscoop	le cinéma	in de bioscoop naar de bioscoop	au cinéma (sur place) au cinéma (déplacement)
751. de appel (s)	la pomme		
752. de pen	le stylo, bic; la plume		
753. de telefoon	le téléphone	aan de telefoon Telefoon voor jou!	au téléphone Téléphone pour toi!
754. de lepel(s)	la cuiller		
755. 'uitdelen aan	distribuer à	boeken uitdelen onder de kinderen	distribuer des livres aux/parmi les enfants
756. de slager	le boucher	de slagerij	la boucherie
757. scheuren	déchirer	in drieën scheuren	déchirer en trois
758. zich 'aankleden iem 'aankleden	s'habiller habiller qn	bij het 'aankleden een kamer 'aankleden	quand on s'habille tapisser une pièce
759. de kilo	le kilo	twee kilo enkele kilo's	deux kilos quelques kilos
760. de doos	la boîte	een doos X koekjes	une boîte de biscuits
761. de garage	le garage		
762. onthouden (tp)	retenir (en mémoire)		
763. de vrachtwagen	le camion		
764. duizend	mille	duizenden mensen	des milliers de gens
765. reserveren	réserver	= boeken	
766. het overhemd	la chemise		
767. de kelder	la cave		
768. twintig	vingt		
769. de lente	le printemps		
770. de liter	le litre	twee liter enkele liters	deux litres quelques litres

771. de soep	la soupe, potage	het bord soep	l'assiette de soupe
772. de herfst	l'automne		
773. de knoop	le bouton le noeud		
774. het kussen(s)	l'oreiller		
775. de laars (zen)	la botte		
776. parkeren	garer, se parquer		
777. het plein	la place (d'une ville)		
778. de rijst	le riz	Ik eet rijst.	Je mange du riz.
779. de taxi ('s)	le taxi		
780. de streep	la ligne	de witte streep streepje	la ligne blanche (route) tiret
781. het zwembad	la piscine		
782. smakelijk	bon appétit appétissant	Smakelijk eten allemaal.	Bon appétit, tout le monde.
783. de verwarming de ~ zetten	le chauffage mettre le chauffage	de verwarming afzetten De verwarming staat op.	éteindre le chauffage Le chauffage est allumé.
784. het fruit (sg)	les fruits	Ik eet fruit na de maaltijd.	Je mange un fruit après le repas.
785. hallo	allô		
786. proeven	goûter, essayer		
787. de lucifer (s)	l'allumette		
788. groeten	salutations	De groeten aan de familie. Met vriendelijke groeten.	Bonjour à la famille. Avec mes amitiés.
789. de zeep	le savon		
790. waaien	souffler (vent)	De wind waait hard uit het noorden.	Le vent souffle fort du nord.
791. de uitgang	la sortie	Wacht op mij bij de uitgang.	Attends-moi à la sortie.
792. zich voor iets verontschuldigen	s'excuser pour		
793. bestellen	commander (réserver)	de bestelling	la commande
794. de mat	le paillasson	de voeten op de map 'afvegen	essuyer les pieds sur le paillasson
795. 'uitdoen (tp) > < 'aandoen	enlever (vêtement) éteindre mettre - allumer	een licht uitdoen (> < aan~) schoenen uitdoen (> < aan~)	éteindre la lumière enlever des chaussures
796. de kus	le baiser		
797. de kapper kapster	le coiffeur coiffeuse		
798. de citroen	le citron		
799. (on)beleefd	(im)poli		
800. de sjaal	le châle, foulard	een sjaal 'omslaan	mettre un châle autour de soi
801. het ontbijt	le déjeuner	bij het ontbijt als ontbijt	au déjeuner pour le déjeuner
802. de limonade	la limonade		
803. de bloes	la blouse		
804. 'afpakken	prendre qch à qn confisquer	iem iets afpakken	confisquer qch à qn
805. 'afvegen	essuyer	Voeten afvegen, aub	
806. au	aïe		
807. de friet	les frites	kip met friet friet bij de kip een zakje friet	poulet-frites des frites avec le poulet un paquet de frites
808. welterusten	bonne nuit	Welterust, slaap lekker	Bonne nuit, dormez bien.

809. vrijdag	vendredi		
810. het wc	le wc	een net/ schoon wc	un wc propre
811. pardon	pardon		
812. de vaas	le vase	bloemen in een vaas zetten	mettre des fleurs dans un vase
813. de trui	le pull, pull-over		
814. telefoneren naar	téléphoner à		
815. verkouden	enrhumé		
816. oranje	orange (couleur)		
817. het gram	le gramme	300 gram X vlees	300 gr de viande
818. de sla	la salade		
819. de dorst	la soif	Ik heb (geen) dorst.	J'ai (pas) soif.
820. gewoonlijk	habituellement, normalement	zoals gewoonlijk	comme d'habitude
821. de gezondheid	la santé	(on)gezond	(mal)sain, bon pour la santé
822. de arbeider(s)	l'ouvrier		
823. de baan	l'emploi		
824. het bedrijf	l'entreprise		
825. bovendien	en outre		
826. de fabriek	l'usine		
827. bellen	téléphoner sonner	op een nummer bellen	appeler un nr/au nr ...
828. fijn	fin chouette, bon	een fijne punt een fijne dag	une pointe fine une chouette journée
829. de jeugd	la jeunesse		
830. de klas	la classe		
831. de les	la leçon – le cours		
832. het park	le parc		
833. de situatie	la situation		
834. sommige	quelques		
835. de student(e)	l'étudiant(e)		
836. de tas	le sac	iets in een tas stoppen/zetten	mettre qch dans un sac
837. de trap	l'escalier, la marche		

Quelques prépositions et adverbes			
op + dag	le jour	Op welke dag kom je? op 12 mei op een dag	Quel jour viens-tu? le 12 mai un jour
op tijd	à temps	Kom op tijd.	Viens à temps.
op straat	en rue	Er loopt wat volk op straat.	Il y a du monde en rue.
op weg zijn	être en route		
op reis gaan	partir en voyage		
op het ogenblik op een moment	en ce moment à un moment	Op het ogenblik toen hij aankwam, ...	Au moment où il arriva, ...
op kot zitten	être en kot		
op kantoor /het werk	au bureau/boulot (place)		
op het bord	au tableau		
op de grond	par terre		
op die manier	de cette manière		
op dat gebied	dans ce domaine		
op school	à l'école (place)		
op TV, de radio	à la tv, à la radio		
op het feest	à la fête		
in + seizoen	en saison	in de zomer	en été
in + année	en année	in 1999 in het jaar 2000	en 1999 dans l'année 2000
in + mois	en mois	in januari	en janvier
in stad	en ville		
in het begin	au début		
in de bioscoop	au cinéma (place)	Welke film draait in de bios?	Quel film passe au ciné?
in de zon	au soleil		
om	autour de	om het huis	autour de la maison
om + heure	à heure	om halfdrie	à 2h30
om de 5 minuten	toutes les 5 minutes		
om de hoek	sur le coin		
om die reden	pour cette raison		
over	au sujet de		
over	au dessus de, par dessus	over de muur de mantel ligt over de tafel	au-dessus du mur le manteau est sur la table
over 15 minuten	dans 15 minutes	tot over veertien dagen	à dans 15 jours.
over de brug	au dessus du pont	Loop over de brug.	Passe au dessus du pont
binnen	à l'intérieur de	binnen het huis	à l'intérieur de la maison
binnen de week	endéans la semaine	Ik krijg het binnen drie dagen	Je le reçois dans les 3 jours.
al 10 jaar	depuis déjà 10 ans	Ik woon hier al 5 jaar.	J'habite ici depuis 10 ans.
volgende ...	la/le prochain	X volgende week	la semaine prochaine
vorig, verleden	passé	X verleden / vorig jaar	l'année passée
geleden	il y a + temps	twee weken geleden	il y a 2 semaines
even	un instant, un peu	Kan ik even tegen je praten?	Puis-je te parler un instant?
eens	une fois	Kom eens hier.	Viens une fois ici.
maar	donc, pour atténuer (souvent pas traduit en fr)	Kom maar hier. Kom maar eens hier. Kom eens even hier.	Viens donc ici. Viens donc une fois. Viens une fois un instant.
maar = enkel = slechts	seulement, ne ... que	Ik heb maar / slechts / enkel 5 euro bij me.	Je n'ai que 5 euros sur moi.
pas = net = juist	venir de	Hij is pas / net teruggekomen	Il vient de rentrer.